

553, 620

(12) DEMANDE INTERNATIONALE PUBLIÉE EN VERTU DU TRAITÉ DE COOPÉRATION
EN MATIÈRE DE BREVETS (PCT)

(19) Organisation Mondiale de la Propriété
Intellectuelle
Bureau international



(43) Date de la publication internationale
28 octobre 2004 (28.10.2004)

PCT

(10) Numéro de publication internationale
WO 2004/091953 A2

(51) Classification internationale des brevets⁷ : B60J 7/00

Pin (FR). QUEVEAU, Paul [FR/FR]; "Le logis de la Chironnière", F-79140 Montravers (FR). SINEGRE, Alain [FR/FR]; 4, rue des Grands Pluviers, F-91160 Ballainvilliers (FR).

(21) Numéro de la demande internationale :
PCT/FR2004/000917

(74) Mandataires : PICCHAT, Thierry etc.; Novagraaf Technologies, 122, rue Edouard Vaillant, F-92593 Levallois Perret Cedex (FR).

(22) Date de dépôt international : 14 avril 2004 (14.04.2004)

(81) États désignés (sauf indication contraire, pour tout titre de protection nationale disponible) : AE, AG, AL, AM, AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BR, BW, BY, BZ, CA, CH, CN, CO, CR, CU, CZ, DE, DK, DM, DZ, EC, EE, EG, ES, FI, GB, GD, GE, GH, GM, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KP, KR, KZ, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LV, MA, MD, MG, MK, MN, MW, MX, MZ, NA, NI, NO, NZ, OM, PG, PH, PL, PT, RO, RU, SC, SD, SE, SG, SK, SL, SY, TJ, TM, TN, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VC, VN, YU, ZA, ZM, ZW.

(25) Langue de dépôt : français

(84) États désignés (sauf indication contraire, pour tout titre de protection régionale disponible) : ARIPO (BW, GH, GM, KE, LS, MW, MZ, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZM, ZW), eurasien

(26) Langue de publication : français

(30) Données relatives à la priorité :
03/04724 15 avril 2003 (15.04.2003) FR

(71) Déposant (pour tous les États désignés sauf US) :
FRANCE DESIGN [FR/FR]; "La Boujalière", Le Pin,
F-79140 Cerizay (FR).

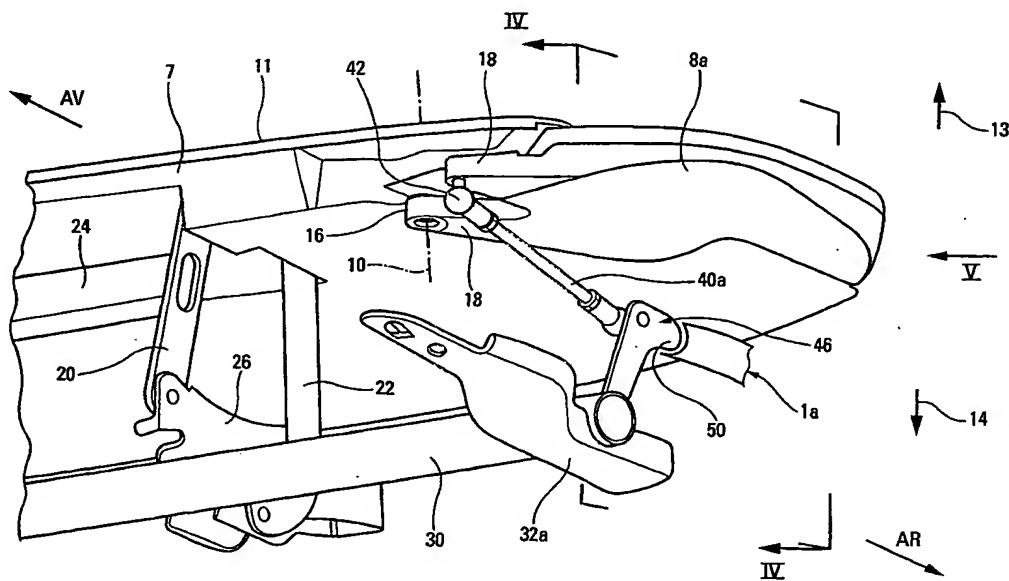
(72) Inventeurs; et

(75) Inventeurs/Déposants (pour US seulement) : QUEVEAU, Gérard [FR/FR]; "Amik Farm", F-79140 Le

[Suite sur la page suivante]

(54) Title: RETRACTABLE PARCEL SHELF SYSTEM FOR A CONVERTIBLE VEHICLE WITH A FOLDING ROOF

(54) Titre : SYSTEME DE PLAGE ARRIERE ESCAMOTABLE POUR VEHICULE DECOUVRABLE A TOIT REPLIABLE



(57) Abstract: The system comprises stop means (46), fixed to the central panel (7) and moving with the same towards the front or the rear of the vehicle. Said means are embodied such that when the central panel (7) pivots to the rear to pass from the retracted position to the normal position with the roof (1a) in the stored position, said stop means (46) abut a complementary formation on the roof (1a) in the stored position, in order to control the deployment of the lateral panels (8a, 8b) with relation to the central panel (7).

[Suite sur la page suivante]

WO 2004/091953 A2



(AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), européen (AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HU, IE, IT, LU, MC, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK, TR), OAPI (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GQ, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

En ce qui concerne les codes à deux lettres et autres abréviations, se référer aux "Notes explicatives relatives aux codes et abréviations" figurant au début de chaque numéro ordinaire de la Gazette du PCT.

Publiée :

- *sans rapport de recherche internationale, sera republiée dès réception de ce rapport*

(57) Abrégé : Le système comprend des moyens de butée (46) solidaires de la tablette centrale (7) et mobiles avec celle-ci ou par rapport à celle-ci vers l'avant ou vers l'arrière du véhicule. Ces moyens sont agencés de manière telle que, lorsque la tablette centrale (7) pivote vers l'arrière pour passer de sa position escamotée à sa position normale alors que le toit (1a) est dans sa position rangée, ces moyens de butée (46) sont adaptés à venir en butée contre une conformation complémentaire du toit (1a) en position rangée pour commander le déploiement des tablettes latérales (8a, 8b) par rapport à la tablette centrale (7).

**SYSTEME DE PLAGE ARRIERE ESCAMOTABLE POUR
VEHICULE DECOUVRABLE A TOIT REPLIABLE**

5 L'invention concerne un système de plage arrière escamotable pour véhicule découvrable à toit repliable.

Un tel système de toit arrière escamotable est connu en lui-même et comprend au moins une tablette et des moyens pour faire pivoter cette tablette autour d'un axe transversal par rapport à l'axe longitudinal 10 (direction d'avance) du véhicule. Ainsi, la tablette tourne entre une position normale d'utilisation (typiquement une position horizontale) et une position rangée ou escamotée à l'intérieur d'un espace de rangement du véhicule qui permet typiquement d'y replier 15 également le toit repliable.

Traditionnellement, l'espace de rangement est constitué par le coffre arrière du véhicule qui reçoit typiquement à la fois la tablette escamotée et le toit replié.

20 Lorsque le système de plage arrière comporte une tablette monobloc s'étendant sur toute la dimension transversale de l'habitacle du véhicule, la dimension de cette tablette peut créer des difficultés si l'on veut placer la tablette dans sa position escamotée à 25 l'intérieur de l'espace de rangement, dans un volume de dimension transversale limitée situé entre les roues.

En particulier pour cette raison, on connaît déjà des systèmes de plage arrière comprenant une tablette centrale et des (typiquement deux) tablettes latérales disposées de part et d'autre de la tablette centrale et mobiles par rapport à celle-ci. Des moyens de déplacement sont en outre prévus pour déplacer les tablettes latérales par rapport à la tablette centrale, lorsque l'on fait pivoter la tablette centrale dans un 30 sens ou dans l'autre.

De façon plus précise, la demande de brevet français FR 02 05568 déposée le 3 mai 2002 au nom de la demanderesse, décrit un système de plage arrière escamotable comportant deux tablettes latérales montées de façon pivotante autour d'un axe sensiblement perpendiculaire à la surface supérieure de la tablette centrale et agencées de manière telle que chaque tablette latérale, en position pivotée, est rangée sensiblement sous la tablette centrale, qui est elle-même dans sa position escamotée. Ce système comporte des moyens pour commander le pivotement de chaque tablette latérale vers l'intérieur par rapport à la tablette centrale pendant le mouvement de pivotement de la tablette centrale de sa position normale vers sa position escamotée. Chaque tablette latérale est commandée par le mouvement de la tablette centrale par un jeu de bielles qui prennent appui sur des surfaces correspondantes de la carrosserie du véhicule ou en des points d'appui solidaires de la tablette centrale. Dans la position normale, sensiblement horizontale, de la tablette centrale, les tablettes latérales sont maintenues dans leur position déployée par des ressorts, quelle que soit la position, rangée et repliée ou déployée et fermée, du toit.

Dans de nombreux cas, le toit rigide repliable comporte de chaque côté du véhicule, quel que soit le type de toit repliable, au moins un bras dont l'extrémité inférieure est montée de manière pivotante sur la carrosserie du véhicule autour d'un axe transversal par rapport au dit véhicule.

Lorsque le toit est replié pour passer de sa position fermée, sur l'habitacle du véhicule, à sa position rangée dans le coffre arrière du véhicule, chaque bras pivotant passe d'une position sensiblement verticale à une position sensiblement horizontale, ce qui libère à chaque extrémité latérale de la tablette centrale une ouverture qui doit être obturée par la

tablette latérale correspondante. Il en est de même pour la custode (ou élément latéral de la partie de toit arrière) correspondante munie de ses garnitures intérieures. Cette custode, qui a une certaine épaisseur et dont les garnitures peuvent souvent cacher les bras pivotants précités, ou qui peut faire office de bras pivotant, libère, quand elle est rangée dans le coffre arrière avec les autres parties du toit, une ouverture qui doit être obturée.

Le but de l'invention est de proposer un système de plage arrière escamotable de structure simple, peu onéreuse et fiable, commandant le déploiement des tablettes latérales lorsque la tablette centrale passe de sa position escamotée à sa position normale alors que le toit est dans sa position rangée et repliée à l'intérieur du coffre arrière du véhicule, et le retrait des tablettes latérales lorsque la tablette centrale pivote dans le sens opposé.

La présente invention concerne ainsi un système de plage arrière escamotable pour un véhicule découvrable à toit rigide repliable dans un espace de rangement du véhicule, lequel véhicule présente un axe longitudinal et un avant et comprend un châssis et un habitacle, le système comprenant une tablette centrale et deux tablettes latérales disposées de part et d'autre de la tablette centrale, solidaires de celle-ci, et mobiles par rapport à celle-ci, ainsi que des moyens pour faire pivoter la tablette centrale autour d'au moins un axe transversal par rapport au dit axe longitudinal, entre une position normale d'utilisation et une position escamotée vers l'avant à l'intérieur de l'espace de rangement, permettant ainsi de ranger le toit repliable à l'intérieur de l'espace de rangement ou à l'inverse de sortir ce toit de sa position rangée vers une position fermée au dessus de l'habitacle, et des

moyens pour déplacer les tablettes latérales par rapport à la tablette centrale.

Suivant l'invention, ce système est caractérisé en ce qu'il comprend des moyens de butée solidaires de la tablette centrale et mobiles avec celle-ci ou par rapport à celle-ci vers l'avant ou vers l'arrière, ces moyens étant agencés de manière telle que, lorsque la tablette centrale passe de sa position escamotée à sa position normale, ces moyens de butée sont adaptés à venir en butée contre une conformation complémentaire du toit dans sa position rangée pour commander le déploiement des tablettes latérales par rapport à la tablette centrale.

Les tablettes latérales sont donc ainsi déployées uniquement lorsque le toit est dans sa position rangée dans le coffre arrière du véhicule.

Suivant une version intéressante de l'invention, les moyens de butée sont sollicités en permanence vers l'arrière par des moyens de rappel élastique.

Suivant une autre version intéressante de l'invention, les moyens de butée sont ménagés à l'extrémité libre d'au moins un bras monté de manière pivotante autour d'un axe transversal par rapport à la carrosserie du véhicule, et peuvent être reliés par une bielle à des moyens d'actionnement de la tablette latérale correspondante.

Suivant une version avantageuse de l'invention, chaque tablette latérale est montée de manière pivotante autour d'un axe correspondant sensiblement perpendiculaire à la surface supérieur de la tablette centrale. Chaque bielle est reliée à la tablette latérale correspondante par une rotule disposée par rapport au dit axe d'une manière telle qu'un déplacement relatif vers l'avant de chaque bielle par rapport à la tablette centrale provoque un pivotement de la tablette latérale correspondante vers sa position déployée.

Par ailleurs, pour une commande mécaniquement efficace du système de plage arrière, il est également conseillé que la butée mobile soit liée à une barre s'étendant transversalement par rapport à l'axe longitudinal du véhicule et qui est fixe par rapport au châssis du véhicule, et la tablette centrale est montée pivotante par rapport à cette barre, par l'intermédiaire d'au moins une paire de bras articulés.

Le système comporte de préférence une butée liée à la barre précitée, pour la commande de chaque tablette latérale.

On sécurise ainsi le système. En outre, le système de plage arrière constitue ainsi un sous-ensemble qui est fixé à ladite barre et qui peut être monté comme tel, sur un véhicule, ce sous-ensemble étant fixé sur le véhicule par les moyens de fixation de ladite barre.

Selon une autre caractéristique de l'invention, il est avantageusement prévu qu'en position escamotée, la tablette centrale et les tablettes latérales soient basculées en position sensiblement verticale et, lors de ce basculement, la bielle agit sur le bras articulé concerné pour le placer en position sensiblement verticale, pour le passage du toit.

Ainsi, on libère un passage approprié pour le passage du toit.

A noter également qu'avantageusement, en position normale d'utilisation de la tablette centrale (typiquement horizontale ou sensiblement horizontale), alors que le toit est fermé au dessus de l'habitacle du véhicule, la butée concernée est sollicitée vers l'arrière sous l'effet du système de rappel et maintient ainsi les tablettes latérales escamotées par rapport à la tablette centrale.

Comme déjà indiqué, on limite ainsi le nombre de mouvement des tablettes latérales et l'on favorise la

rapidité des manœuvres de repliement du toit (puisque les tablettes latérales sont déjà escamotées).

L'invention concerne également un véhicule découvrable à toit rigide repliable comprenant un système de plage arrière selon la première version de l'invention.

Une description encore plus détaillée de l'invention suit en référence au dessins annexés donnés à titre d'exemple non limitatif et dans lesquels :

10 - la figure 1 est une vue schématique partielle en élévation d'un véhicule découvrable à toit rigide repliable adapté à recevoir un système de plage arrière selon l'invention ;

15 - la figure 2 montre schématiquement le mécanisme de la tablette centrale et des tablettes latérales en vue de trois quart arrière selon un mode de réalisation du système de plage arrière selon l'invention ;

20 - la figure 3 montre en vue agrandie, locale, en perspective de trois quart de dessous à partir de l'avant, le mécanisme d'entraînement d'une des tablettes latérales du système de la figure 2 ;

25 - la figure 4 montre une partie du mécanisme des tablettes, lorsque le toit est rangé dans la malle (position cabriolet), suivant une coupe faite dans le plan vertical 4 de la figure 3,

30 - la figure 5 est une vue locale de côté (flèche V de la figure 3) du mécanisme de tablette lorsque le toit est fermé au-dessus de l'habitacle, et que les tablettes sont escamotées,

- la figure 6 montre une zone locale de la tablette centrale avec, dessous, l'une des tablettes latérales en position escamotée (vue suivant la flèche VI de la figure 5),

- la figure 7 montre , comme la figure 5, une vue de côté du mécanisme de tablettes lorsque les tablettes basculent pour permettre le passage du toit.

Sur la figure 1, le mode de réalisation montre
5 un véhicule découvrable 1 à toit rigide repliable 1a comprenant une partie de toit avant 2 et une partie de toit arrière 3 qui sont mobiles par rapport au véhicule et l'une par rapport à l'autre pour pouvoir être repliées respectivement dans les positions 2a et 3a à
10 l'intérieur du coffre arrière 4 dont le capot 5 peut s'ouvrir de l'avant vers l'arrière dans la position 5a pour permettre le passage des parties de toit. Plus de deux parties ou moins de deux parties peuvent être prévues, pour le toit 1a. Si, comme cela est normalement
15 le cas, le toit 1a est en plusieurs parties, ces parties sont mobiles les uns vis à vis des autres pour s'articuler entre une position déployée (sensiblement alignées au-dessus de l'habitacle) et une position repliée, rangée dans le coffre arrière 4 dans un état
20 superposé sur la figure 1 (la partie arrière 3a recevant au dessus d'elle la partie avant 2a, de sorte que les deux parties sont disposées sensiblement à l'horizontale, l'une au dessus de l'autre).

Ainsi, lorsqu'il est fermé au dessus de
25 l'habitacle, (à gauche sur la figure 1), le toit 1a est étendu à l'horizontal, tandis qu'il est replié, dans le coffre, dans son état ouvert, rangé dans le coffre (à droite sur la figure 1 ; traits pointillés 2a et 3a).

Le véhicule 1 comporte un système de plage
30 arrière 6 qui est représenté à la figure 1 en trait plein, dans sa position normale d'utilisation, en l'espèce sensiblement horizontale, et en tirets dans sa position escamotée, dans cet exemple une position sensiblement verticale à l'avant du coffre arrière.

35 Comme on peut le voir schématiquement sur la figure 2, le système de plage arrière comprend une

tablette centrale 7 et deux tablettes latérales 8a, 8b disposées de part et d'autre de la tablette centrale, dans la direction transversale 9 du véhicule qui est ici perpendiculaire à la direction longitudinale 100 (ou direction d'avance) de ce véhicule.

Les tablettes latérales 8a, 8b sont mobiles par rapport à la tablette centrale 7 pour occuper une position soit déployée par rapport à elle (figure 2 ou figure 3 pour la tablette 8a) soit escamotée (figure 6 ou 7 pour la même tablette latérale).

Le système de plage arrière 6 comporte des moyens pour faire pivoter la tablette centrale 7 dans les deux sens autour d'au moins un axe transversal (parallèle à la direction transversale 9), entre sa position normale sensiblement horizontale et une position escamotée, rangée à l'intérieur du coffre arrière 4 et permettant de replier les deux parties 2, 3 du toit repliable à l'intérieur de ce coffre.

Le système de plage arrière 6 comporte également des moyens pour déplacer les tablettes latérales 8a, 8b par rapport à la tablette centrale 7.

Même si d'autres systèmes pourraient être prévus pour un tel déplacement (système à basculement vertical des tablettes latérales autour d'axes latéraux parallèles à l'axe 100, ou système à glissières assurant un coulisserement des tablettes latérales vis-à-vis de la tablette centrale, parallèlement à l'axe 9), il a été ici prévu que chaque tablette latérale soit montée pivotante autour d'un axe 10 (voir figure 3 pour la tablette 8a) sensiblement perpendiculaire à la surface supérieure 11 de la tablette centrale 7. L'axe 10 est agencé de manière telle que chaque tablette latérale 8a, 8b, en position escamotée, est pivotée sensiblement sous la tablette centrale 7.

Le système 6 comporte en outre des moyens pour commander le pivotement de chaque tablette latérale par

rapport à la tablette centrale 7, en liaison avec le toit repliable.

Sur certaines des figures, les repères AV et AR définissent respectivement les côtés avant et arrière 5 des zones concernées ou du véhicule lui-même (l'avant étant dirigé vers la direction d'avance du véhicule). La flèche 12 montre le sens vers l'intérieur du véhicule, en direction de l'axe longitudinal 100 par où passe le plan de symétrie longitudinal du véhicule, tandis que 10 les flèches 13 et 14 schématisent respectivement (sur la figure 3 en particulier) les sens respectivement vers le haut et vers le bas.

Comme on peut le voir en particulier sur les figures 2 et 3, chaque tablette latérale présente, près 15 de son coin intérieur avant 16, un prolongement 18 s'étendant transversalement vers l'intérieur (dans le sens de la flèche 12), ceci pour la tablette 8a sur la figure 3 (sous la tablette centrale 7).

Le prolongement 18 porte un organe de pivotement 20 adapté à coopérer avec un organe de pivotement complémentaire coaxial fixé sous la tablette centrale. L'un quelconque de ces organes de pivotement peut être un organe mâle, l'autre étant un organe femelle annulaire adapté pour entourer l'organe mâle.

25 Comme on peut le voir sur différentes figures, la tablette centrale 7 est, par l'intermédiaire d'au moins une paire de bras 20, 22, articulée en basculement parallèlement à l'axe 9 entre une position normale d'utilisation, typiquement une position horizontale 30 (voir figures 2 à 5) et une position escamotée, typiquement une position basculée vers l'avant et vers le bas sensiblement verticale (voir figure 7), par exemple contre la paroi limitant vers l'avant le coffre arrière.

35 La tablette centrale 7 comporte de préférence deux paires de bras, respectivement 20a, 20b; 22a, 22b

sur la figure 2. Les bras 20a, 20b sont reliés entre eux par un barreau transversal rigide parallèle à l'axe 9.

Les bras 20a, 22a; 20b, 22b de chaque paire sont montés pivotants sur une pièce d'articulation, 5 respectivement 26, 28 (figure 2).

Chaque pièce d'articulation 26, 28 est liée fixement à une tige transversale 30, parallèle à l'axe 9. La tige 30 est fixée au véhicule, typiquement son châssis schématisé en 34 sur les figures 4 et 5, par 10 l'intermédiaire de platines 32a, 32b s'étendant sensiblement parallèlement à l'axe 100 et situées vers les extrémités latérales de la tige 30 (voir figure 2).

Les bras des deux paires 20, 22 sont articulés, à leurs extrémités, suivant des axes parallèles entre 15 eux et à l'axe transversal 9, respectivement par rapport à la tablette 7 et par rapport aux pièces d'articulation 26, 28.

Afin d'assurer le basculement de la tablette centrale, les bras arrière 22a, 22b sont plus longs que 20 les bras avant 20a, 20b et sont arqués pour être plus longs horizontalement que verticalement. En outre, les quatre zones d'articulation concernées (repérées 36a, 36b pour le bras 20a et 38a, 38b pour le deuxième bras d'articulation 22a) sont telles que le point arrière 38b 25 est plus bas que le point avant 36b.

Ainsi, si l'on compare par exemple les figures 4 et 7, on remarque que la tablette 7 (et avec elle les tablettes latérales, dont la tablette 8a) bascule par déformation des parallélogrammes déformables constitués 30 par la tablette 7, la pièce fixe d'articulation concernée, telle que 26, et le groupe de bras 20, 22.

L'escamotage ainsi obtenu de la tablette 7 est typiquement commandé par un système de commande indépendant (non représenté), tel qu'un moteur avec un 35 arbre de sortie en prise sur la tablette.

Les tablettes latérales 8a, 8b sont chacune articulées vers les extrémités latérales de la tablette 7, par l'intermédiaire d'une bielle, 40a pour la tablette 8a, 40b pour la tablette 8b.

5 L'escamotage des tablettes latérales vis-à-vis de la tablette centrale étant, dans l'exemple considéré, réalisé par rotation autour de l'axe 10 par l'intermédiaire des bielles précitées et étant donc identique pour les deux tablettes, on ne décrira ci-
10 après le mécanisme concerné que pour la tablette 8a.

Ainsi, une extrémité avant de la bielle 40a est reliée, à proximité de la zone 18, à la tablette 8a par une rotule 42. A l'extrémité opposée, la bielle 40a est articulée en rotation, en 44, vis-à-vis d'une butée 15 articulée 46, elle-même montée pivotante en 48 par rapport à la platine 32a.

Les axes d'articulation des zones 44, 48 sont parallèles à l'axe transversal 9 et situés respectivement vers les extrémités opposées de la butée 20 46 qui présente une forme allongée, à la manière d'un bras, avec, vers l'extrémité de la zone 44, un bec 50 proéminent vers l'arrière.

Un ressort de rappel 52 (figure 2) sollicite naturellement la butée 46 vers l'arrière, et par 25 l'intermédiaire de la bielle 40a, 40b, sollicite également la la tablette latérale 8a, 8b correspondante pour la maintenir dans sa position escamotée par rapport à la tablette centrale, c'est-à-dire dans l'exemple considéré tournée autour de l'axe 10 pour être 30 dissimulée sous la tablette centrale 7 (position des figures 5, 6 et 7).

Compte tenu de cela, on comprend que sur les figures 2, 3 et 4, le déploiement des tablettes latérales par rapport à la tablette centrale 7 a été 35 commandé par le bec 50 de la butée 46 (ou plus exactement de chaque butée, puisqu'on conseille

l'utilisation d'un système ainsi conçu pour chaque tablette latérale, comme le montre la figure 2) qui est venu en butée et a été immobilisé par une conformation complémentaire contre l'effet du système de rappel.

5 Selon l'invention, cette sollicitation des butées mobiles 46 qui commande le déploiement des tablettes latérales est obtenue par contact avec une zone du toit 1a, avantageusement l'extrémité avant (ou zone avant) 2a située à l'avant du toit (voir figure 4).

10 Cette zone de contact peut donc être à l'avant du toit avant 2, si le repliement du toit (en l'espèce ses parties 2, 3) amène à cette situation.

15 Sur la figure 4, la proéminence 50 de la butée 46 pénètre dans une cuvette 54 sensiblement en quart de cercle pourvue d'une avancée supérieure 55 et située à l'extrémité avant du toit rangé (ici partie avant 2), par exemple prévue pour recouvrir le joint d'étanchéité transversal prévu le long du bord avant (non représenté) de l'ouverture du toit.

20 Dans cette position, le toit est ouvert, c'est-à-dire qu'il est replié dans le coffre arrière 4, tandis que la tablette centrale 7 est en position normale d'utilisation (ici position horizontale), la sollicitation des butées 46 à l'encontre du système de rappel assurant le déploiement latéral des tablettes 8a, 8b.

25 Sur les illustrations, on note également que lorsque le véhicule n'est plus dans cette position cabriolet (toit rangé dans la malle arrière), chaque butée 46 est naturellement sollicitée vers l'arrière par le ressort de rappel 52, de sorte que les tablettes latérales sont escamotées (figures 5, 6 et 7), ce qui libère en particulier un espace permettant de déplacer la tablette centrale entre sa position normale d'utilisation et sa position "escamotée" (position basculée de la figure 7), favorisant ainsi la manœuvre

du toit entre les positions toit ouvert (cabriolet) et toit fermé au dessus de l'habitacle 56 (figure 1).

Pour passer de la position de toit ouvert à celle de toit fermé comme sur la figure 5 (où les tablettes latérales sont donc escamotées), on passe par 5 l'étape intermédiaire de la figure 7 qui montre la tablette centrale dans sa position basculée, étant rappelé que le passage dans cette position de la tablette implique le passage dans la même position 10 basculée par rapport à l'horizontale des tablettes latérales, compte tenu de la liaison qui existe entre elles.

Partant de la position toit ouvert et replié de la figure 4, un moyen de commande (non représenté) 15 entraîne la tablette 7 vers l'avant, ce qui provoque donc son basculement par articulation autour des bras 20, 22, dans le sens de la flèche 58.

Dès le début du pivotement de la tablette centrale 7, les bras 46 sollicités vers l'arrière par le 20 ressort 52 restent immobiles par rapport au châssis du véhicule, le bec 50 pressé contre le toit replié.

Chacune des bielles 40a, 40b, immobilisée par le bras 46 correspondant, retient la rotule 42 correspondante, ce qui provoque le pivotement de la 25 tablette latérale 8a, 8b vers sa position escamotée par rapport à la tablette centrale lorsque celle-ci pivote.

Lorsque chaque tablette latérale 8a, 8b a atteint sa position escamotée, la rotule 42 tire la bielle 40a, 40b, et donc le bras de butée 46 correspondants vers l'avant contre l'effet du ressort de rappel 52 jusqu'à la fin du mouvement de pivotement vers 30 l'avant de la tablette centrale 7 lorsque celle-ci a atteint sa position basculée (figure 7).

Avantageusement, pour faciliter le passage du toit, les bras 46 s'étendent sensiblement verticalement 35 dans la position rangée/basculée de la tablette 7,

malgré la sollicitation vers l'arrière qu'exerce le ressort 52 de rappel (voir figure 7).

Les tablettes étant dans leur position escamotée de la figure 7, le passage du toit au-dessus d'elles et 5 le dépliement de ce toit jusqu'à sa position fermée au dessus de l'habitacle permet le retour de la tablette centrale en position normale d'utilisation comme sur la figure 5.

10 Les moyens de commande concernés (hydrauliques, électriques ...) assurent alors le basculement en retour, via les bras 20, 22, de la tablette 7 dans le sens de la flèche 60 de la figure 5, jusqu'à ce que les tablettes reviennent dans leur position horizontale. Dans ce mode de réalisation, les tablettes latérales demeurent 15 escamotées, repliées sous la tablette centrale lorsque le toit n'exerce pas de pression sur les butées.

En comparant les figures 4 et 5, on notera aussi que la tablette centrale 7 est, en position normale d'utilisation, plus avancée en direction de l'avant du 20 véhicule dans la position fermée du toit (figure 5) qu'elle ne l'est dans la position rangée et repliée de ce toit (figure 4).

Comme schématisé aux figures 5 et 6, dans la 25 position fermée du toit, les tablettes latérales 8a, 8b sont dans leur position escamotée sous la tablette centrale 7 puisque le bec 50 de la butée 46 n'a rencontré aucun obstacle lors du pivotement de la tablette centrale 7 de sa position escamotée vers sa 30 position normale d'utilisation correspondant à la position fermée du toit.

Cette position plus avancée vers l'avant de la tablette centrale 7 est rendue nécessaire par le fait que, comme schématisé à la figure 6, le bord arrière 7a de la tablette centrale 7 doit être arrêté sensiblement 35 devant la surface avant 300 du bord inférieur arrière 301 de la partie de toit arrière 3 dans la position

déployée du toit 2, 3 au-dessus de l'habitacle 56 (voir figure 1).

Dans la position rangée et repliée du toit dans le coffre arrière du véhicule, la tablette centrale 7 peut être dans sa position arrière de la figure 4 en obturant l'ouverture libérée par le bord inférieur arrière 301 également rangé dans le coffre arrière.

On notera encore qu'en variante d'autres systèmes de rappel que le ressort de torsion 52 pourraient être utilisés pour solliciter et maintenir chaque butée 46 vers l'arrière, en l'absence de contact avec la zone concernée du toit. On pourrait ainsi prévoir un vérin hydraulique ou un bras couplé à un moteur électrique agissant sur la butée concernée.

On a décrit ci-dessus des tablettes latérales 8a, 8b, pivotantes par rapport à la tablette centrale 7. On pourrait également prévoir des tablettes latérales montées de manière coulissante dans une direction transversale du véhicule. Il suffirait alors de prévoir un dispositif connu quelconque permettant de transformer un déplacement relatif longitudinal de la bielle 40a, 40b, en un déplacement relatif transversal de la tablette latérale correspondante 8a, 8b.

REVENDICATIONS

1. Système de plage arrière escamotable pour un véhicule découvrable à toit rigide (1a) repliable dans un espace de rangement (4) du véhicule, lequel véhicule présente un axe longitudinal (100) et un avant (AV) et comprend un châssis (34) et un habitacle (56), le système comprenant une tablette centrale (7) et deux tablettes latérales (8a, 8b) disposées de part et d'autre de la tablette centrale, solidaires de celle-ci et mobiles par rapport à celle-ci, ainsi que des moyens (20, 22) pour faire pivoter la tablette centrale autour d'au moins un axe transversal par rapport audit axe longitudinal, entre une position normale d'utilisation et une position escamotée vers l'avant à l'intérieur de l'espace de rangement, permettant ainsi de ranger le toit repliable à l'intérieur de l'espace de rangement ou à l'inverse de sortir ce toit de sa position rangée vers une position fermée au dessus de l'habitacle, et des moyens (40a, 46) pour déplacer les tablettes latérales par rapport à la tablette centrale, caractérisé en ce qu'il comprend des moyens de butée solidaires de la tablette centrale (7) et mobiles avec celle-ci ou par rapport à celle-ci vers l'avant ou vers l'arrière du véhicule, ces moyens étant agencés de manière telle que, lorsque la tablette centrale (7) pivote vers l'arrière pour passer de sa position escamotée à sa position normale alors que le toit (1a) est dans sa position rangée, ces moyens de butée sont adaptés à venir en butée contre une conformation complémentaire du toit en position rangée pour commander le déploiement des tablettes latérales (8a, 8b) par rapport à la tablette centrale (7).

2. Système de plage arrière selon la revendication 1, caractérisé en ce que les moyens de

butée (46) sont sollicités en permanence vers l'arrière par des moyens de rappel élastique (52).

3. Système de plage arrière selon la revendication 1 ou 2, caractérisé en ce que les moyens de butée (46) sont ménagés à l'extrémité libre d'au moins un bras (22, 22a, 22b) monté de manière pivotante autour d'un axe transversal par rapport à la carrosserie du véhicule.

4. Système de plage arrière selon l'une quelconque des revendications précédentes, caractérisé en ce que les moyens de butée (46) sont reliés par une bielle (40a, 40b) à des moyens d'actionnement (42) de la tablette latérale correspondante (8a, 8b).

5. Système de plage arrière selon la revendication 4, chaque tablette latérale (8a, 8b) étant montée de manière pivotante autour d'un axe correspondant sensiblement perpendiculaire à la surface supérieure (11) de la tablette centrale (7), caractérisé en ce que chaque bielle (40a, 40b) est reliée à la tablette latérale (8a, 8b) correspondante par une rotule (42) disposée par rapport audit axe (10) d'une manière telle qu'un déplacement relatif vers l'avant de chaque bielle (40a, 40b) par rapport à la tablette centrale (7) provoque un pivotement de la tablette latérale (8a, 8b) correspondante vers sa position déployée.

6. Système de plage arrière escamotable selon l'une quelconque des revendications précédentes, caractérisé en ce que :

- la butée mobile (46) est liée à une barre (30) s'étendant transversalement par rapport à l'axe longitudinal (100) du véhicule et fixe par rapport au châssis (34) du véhicule,

- et la tablette centrale (7) est montée pivotante par rapport à cette barre (30), par l'intermédiaire d'au moins une paire de bras articulés (20, 22),

- et en ce que le système comporte de préférence une butée (46) liée à la barre (30), pour la commande de chaque tablette latérale (8a, 8b).

7. Système de plage arrière escamotable selon 5 l'une quelconque des revendications 5 ou 6, caractérisé en ce que :

- en position escamotée de la tablette centrale(7), celle-ci et les tablettes latérales (8a, 8b) sont basculées en position sensiblement verticale,

10 - et, lors de ce basculement, la bielle (40a) agit sur le bras articulé (46) concerné pour le placer en position sensiblement verticale, pour le passage du toit.

8. Système de plage arrière escamotable selon la 15 revendication 2 ou l'une quelconque des revendications qui en dépendent, caractérisé en ce qu'en position normale d'utilisation, alors que le toit (1a) est fermé au-dessus de l'habitacle du véhicule, la butée (46) concernée est sollicitée vers l'arrière sous l'effet du 20 système de rappel (52) et maintient ainsi les tablettes latérales (8a, 8b) escamotées par rapport à la tablette centrale (7).

9. Système de plage arrière escamotable selon 25 l'une quelconque des revendications précédentes, caractérisé en ce que la tablette centrale (7) est, en position normale d'utilisation, plus avancée en direction de l'avant du véhicule dans la position fermée du toit (1a) qu'elle ne l'est dans la position rangée de ce toit.

30 10. Véhicule découvrable à toit rigide repliable, caractérisé en ce qu'il comporte un système de plage arrière escamotable selon l'une quelconque des revendications précédentes.

1/5

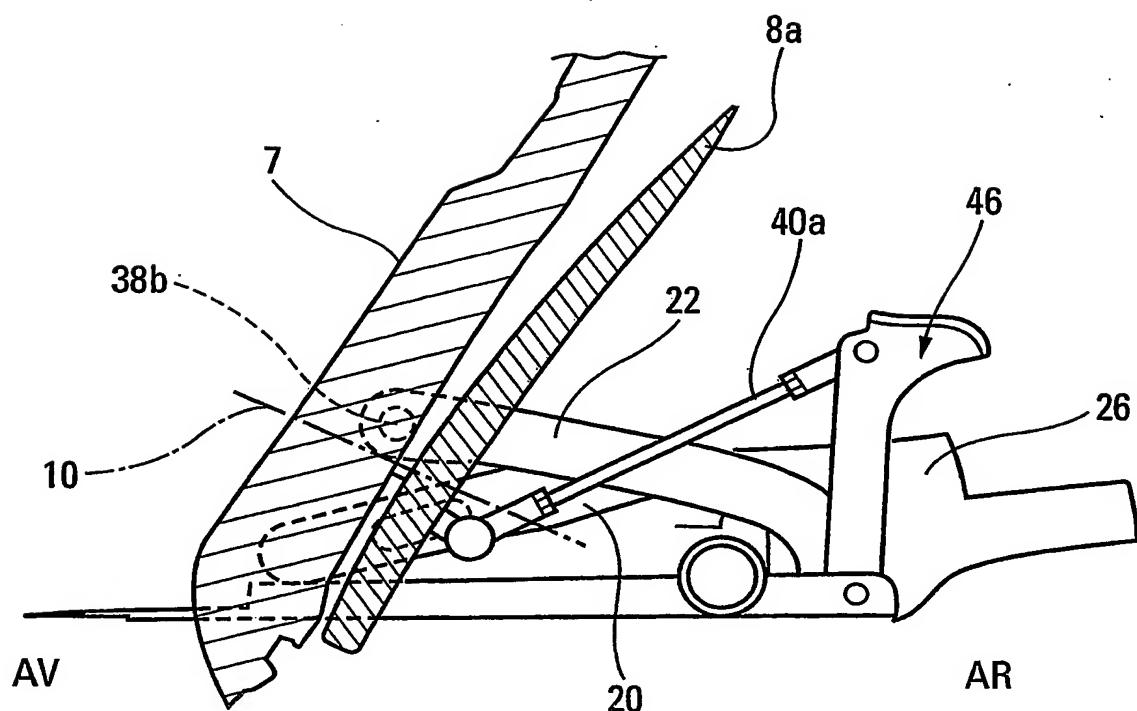


Fig. 7

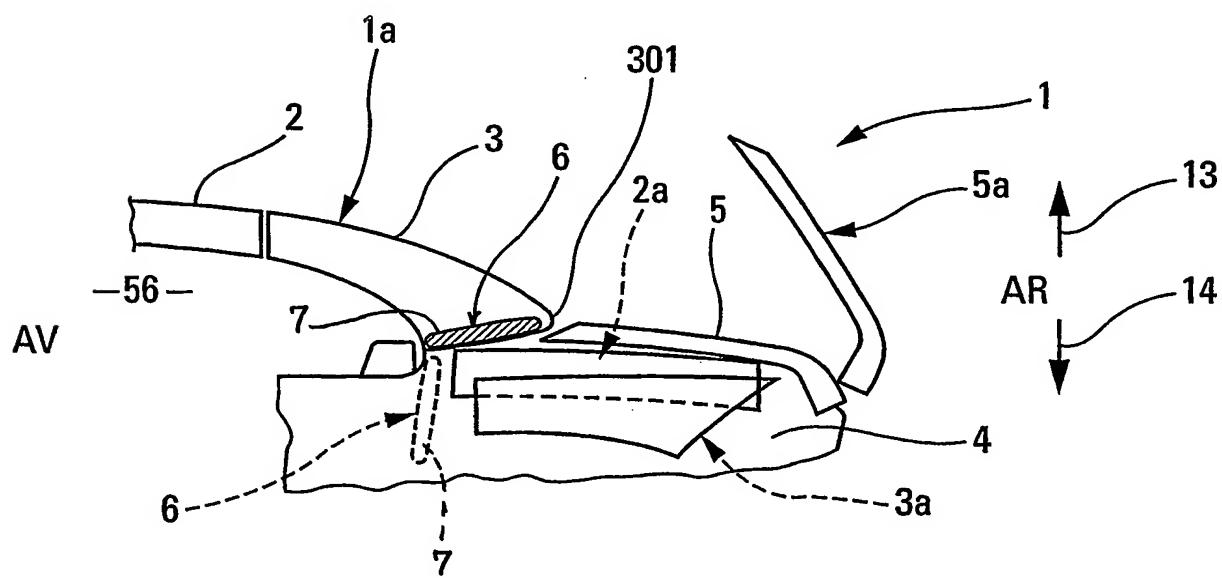


Fig. 1

2/5

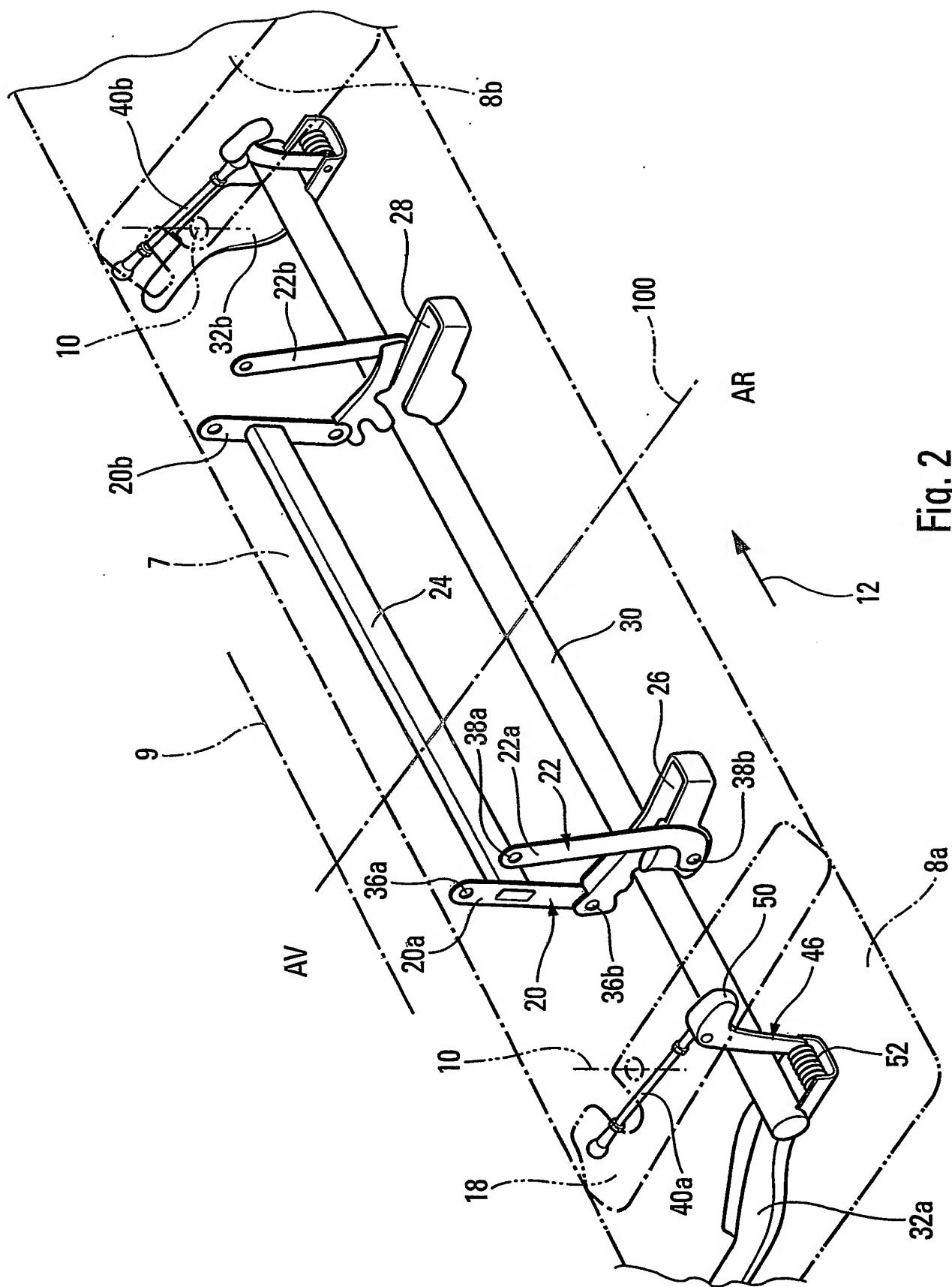
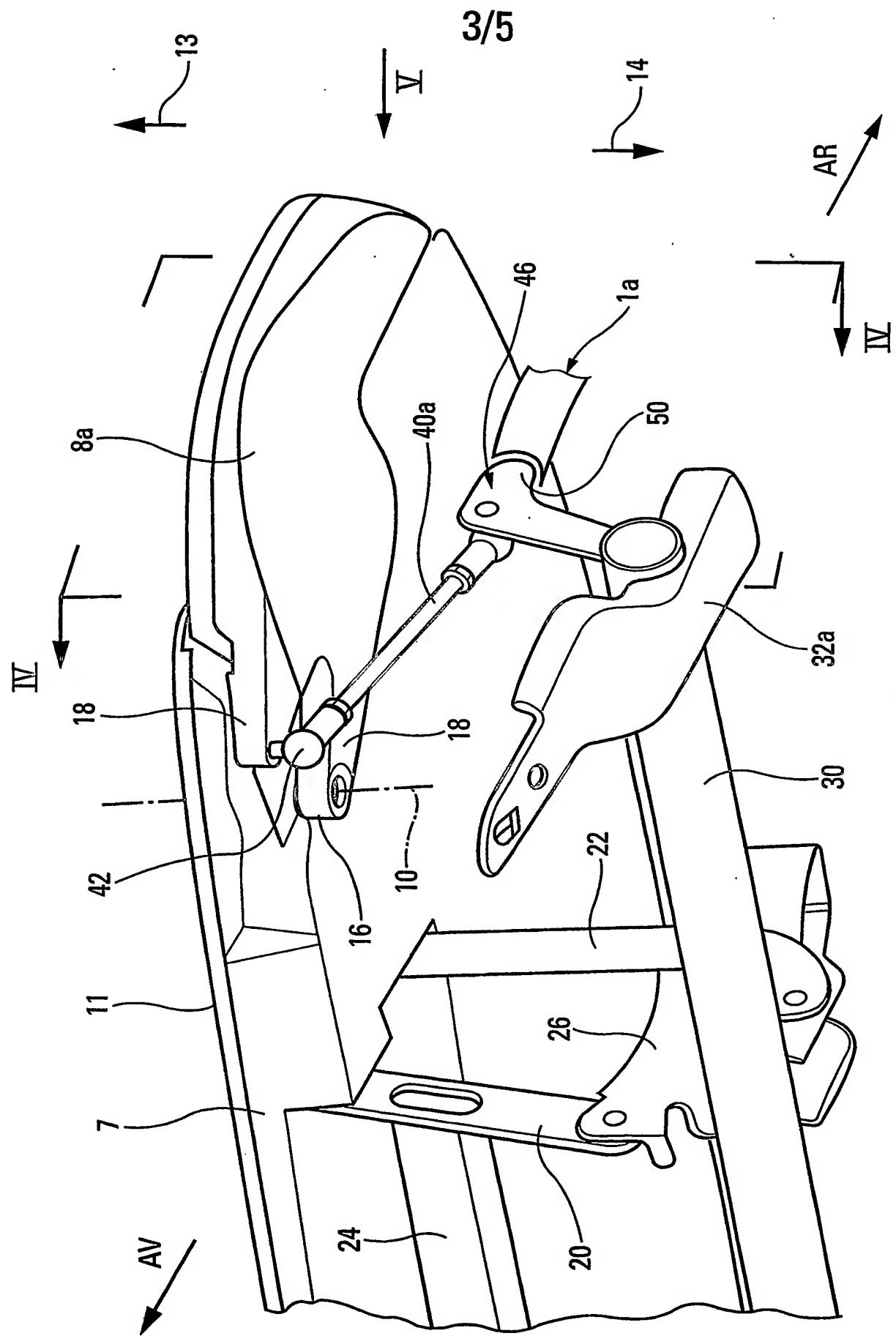


Fig. 2

**Fig. 3**

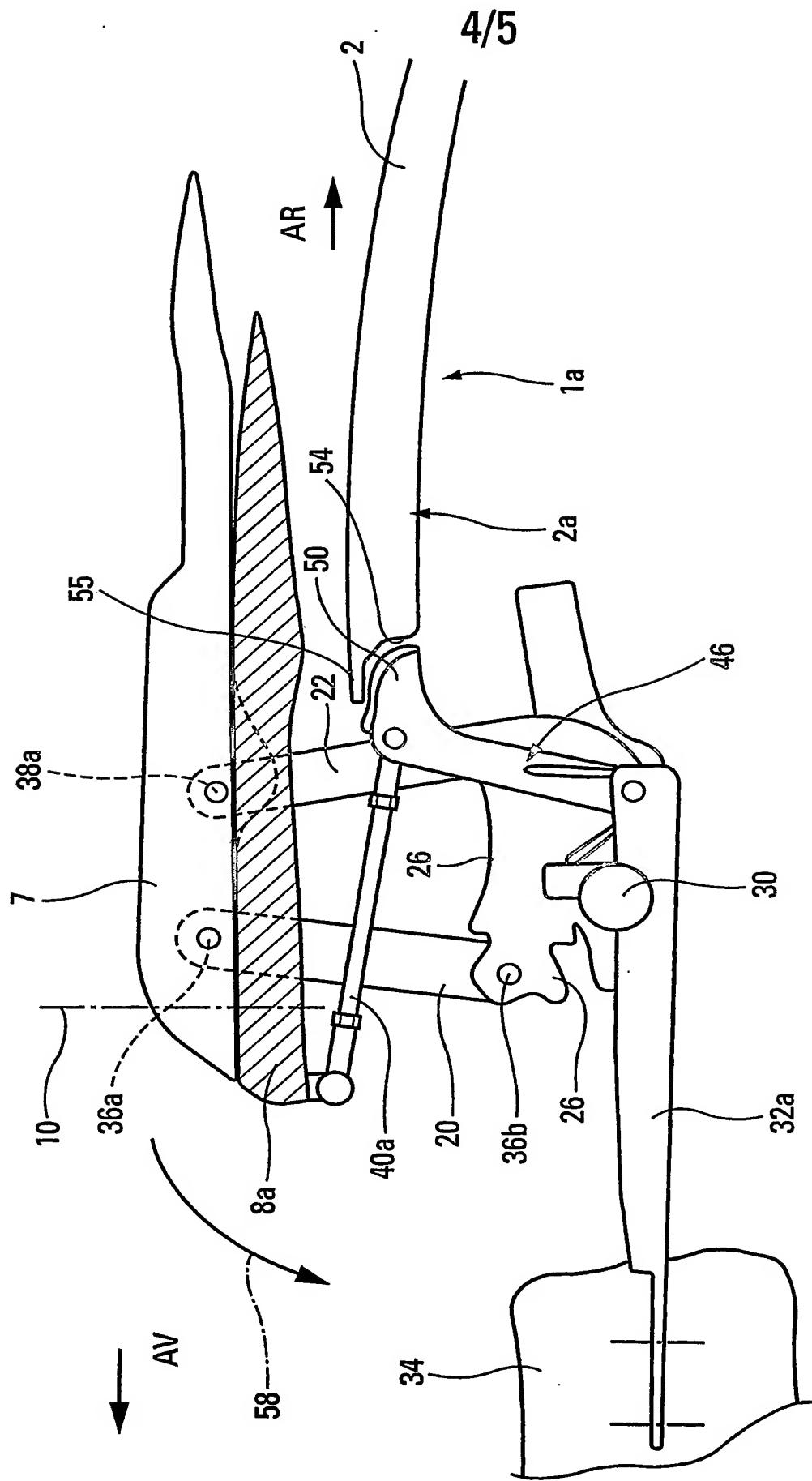


Fig. 4

5/5

